



In-Numru tan-Notifika : 2024/0656/BG (Bulgaria)

## **Emenda tar-Regolament dwar il-Kundizzjonijiet u l-Proċedura għar-Reġistrazzjoni u l-Identifikazzjoni tal-Parteċipanti, il-Ħażin tad-Data Relatata mal-Imħatri Online Organizzati fit-Territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija u għas-Sottomissjoni ta' Informazzjoni dwar il-Logħob tal-Azzard fuq Server ta' Regolatur**

Data tal-wasla : 04/12/2024

Tmiem tal-Waqfien : 05/03/2025

### **Message**

Messaġġ 001

Komunika mill-Kummissjoni - TRIS/(2024) 3225

Direttiva (UE) 2015/1535

Notifika: 2024/0656/BG

Notifika ta' abbozz ta' test minn Stat Membru

Notification - Notification - Notifzierung - Нотификация - Oznámení - Notifikation - Γνωστοποίηση - Notificación - Teavitamine - Ilmoitus - Obavijest - Bejelentés - Notifica - Pranešimas - Pazinojums - Notifika - Kennisgeving - Zawiadomienie - Notificação - Notificare - Oznámenie - Obvestilo - Anmälan - Fógra a thabhairt

Does not open the delays - N'ouvre pas de délai - Kein Fristbeginn - Не се предвижда период на прекъсване - Nezahajuje prodlení - Fristerne indledes ikke - Καμία έναρξη προθεσμίας - No abre el plazo - Viivituste perioodi ei avata - Määräika ei ala tästä - Ne otvara razdoblje kašnjenja - Nem nyitja meg a késések - Non fa decorrere la mora - Atidējimai nepradedami - Atlikšanas laikposms nesākas - Ma jiftaħx il-perijodi ta' dewmien - Geen termijnbegin - Nie otwiera opóźnień - Não inicia o prazo - Nu deschide perioadele de stagnare - Nezačína oneskorenia - Ne uvaja zamud - Inleder ingen frist - Ní osclaónn sé na moilleanna

MSG: 20243225.MT

1. MSG 001 IND 2024 0656 BG MT 04-12-2024 BG NOTIF

2. Bulgaria

ЗА. Министерство на икономиката и индустрията,  
дирекция "Европейски въпроси и законодателство на ЕС за стоки и услуги",  
ул. "Славянска" № 8, 1000 София,  
Tel.: +359 2 940 7336, +359 2 940 7522

ЗВ. Министерство на финансите,  
Дирекция "Данъчна политика", отдел "Процесуално законодателство"  
ул. "Г. С. Раковски" № 102, 1000 София,  
Tel.: +359 2 9859 2881,



m.turlakov@minfin.bg

4. 2024/0656/BG - H10 - Logħob tax-xorti

5. Emenda tar-Regolament dwar il-Kundizzjonijiet u l-Proċedura għar-Reġistrazzjoni u l-Identifikazzjoni tal-Parteċipanti, il-Heżin tad-Data Relatata mal-Imħatri Online Organizzati fit-Territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija u għas-Sottomissjoni ta' Informazzjoni dwar il-Logħob tal-Azzard fuq Server ta' Regolatur

6. Trażmissjoni ta' informazzjoni dwar il-logħob mill-operaturi lir-regolatur għall-finijiet ta' konformità mal-leġiżlazzjoni

7.

8. Fid-dawl taž-żieda fil-volum ta' data sottomessa mill-operaturi tal-logħob tal-azzard permezz tar-rapportar XML, ġie identifikat riskju dejjem akbar ta' nuqqasijiet teknici relatati ma' traffiku kbir ta' pakketti ta' data. F'dan ir-rigward, ġie miżjud qasam ġdid fl-Annessi 3, 4, 5, u 7 bit-titlu "Numru tas-sekwenza tal-parti tal-fajl sottomessa". Min-naħha l-oħra, hemm ħtiega rikonoxxuta ta' unifikazzjoni fis-sottomissjoni tad-data minn operaturi tal-logħob tal-azzard li joperaw f'għuriżdizzjonijiet oħra u dawk li jinsabu kompletament fil-Bulgarija, b'mod partikolari fir-rigward tal-ħin tal-ġurnata rregżistrat għas-sottomissjoni tad-data. Bħalissa, hemm diskrepanza fis-settings tal-ħin użati għar-rapporti XML sottomessi fuq server tal-ARN minn operaturi tal-logħob tal-azzard, li toħloq riskju ta' interpretazzjoni hażina tal-informazzjoni. F'dan ir-rigward, fl-Annessi 1, 2, 3, 3A, 4, 5, 6, 7, 7A, 8 ġie miżjud qasam bit-titlu "Żona tal-ħin EET/EEST". Sabiex tiġi aġġornata l-informazzjoni sottomessa fuq is-server tal-ARN mill-operaturi tal-logħob tal-azzard, ġiet identifikata ħtiega ta' kjarifika rigward l-i-status ta' avvenimenti kompluti li sussegwentement ġew ikkancellati bħala riżultat ta' bidla li seħħet matul jew wara t-testija ta' avveniment. Għal dan il-ġhan, l-Annessi 3A u 7A ġew miżjud mal-Artikoli 8 u 9 tar-Regolament dwar data sottomessa dwar avvenimenti kkanċellati, li jgħidu li d-data dwar avvenimenti kkanċellati għandha tiġi sottomessa fi tmiem il-perjodu ta' rapportar. Fl-Annessi, ġie miżjud il-qasam "Status tal-operazzjoni", li fih lista shiħa tal-istatuses tal-operazzjonijiet murija stabbiliti fl-iskema tal-iskambju tad-data XSD ippubblikata fuq is-sit web tal-ARN, kif meħtieg mir-Regolament.

Saret żieda li tfisser li d-data dwar l-avvenimenti li jkunu għaddejjin għandha tiġi sottomessa fuq is-server tal-ARN wara li tiġi rċevuta talba fis-CCS tal-operatur tal-logħob tal-azzard. Id-data tal-aħħar għandha tittella' fuq is-server tal-ARN qabel ma jittlesta l-avveniment, peress li bħalissa hemm dewmien fis-sottomissjoni tad-data, li ma jissodisfax l-objettivi ta' din il-funzjonalità.

Hija prevista żieda sabiex jiġi żgurat aċċess bla xkiel għas-server lokali tal-Kontroll għall-operaturi tal-logħob tal-azzard matul il-proċedimenti ta' kontroll. Għall-finijiet tal-proċedimenti ta' kontroll u għall-verifika tal-informazzjoni sottomessa fuq is-server tal-ARN, l-organizzazzjoni tal-imħatri ta' kontroll f'ħin reali minn awtorità tal-ARN jew taħt is-superviżjoni tagħha fuq pjattaformi ta' operaturi tal-logħob tal-azzard online hija regolata (l-Artikolu 15a l-ġdid).

Hija prevista bidla sabiex tiġi sinkronizzata dispożizzjoni tar-Regolament ma' dispożizzjoni tar-Regolament Nru H-4 tal-11 ta' Frar 2021 dwar iċ-ċirkostanzi soġġetti għal reġistrazzjoni, il-kundizzjonijiet u l-proċeduri għaż-żamma tar-reġistri skont l-Att dwar il-Logħob tal-Azzard, kif ukoll is-servizzi elettronici pprovduti.

Huma previsti bidliet biex jiġu spċifikati l-passi li għandhom jiġu segwiti fil-proċeduri għall-approvazzjoni ta' sistemi għas-sottomissjoni awtomatizzata ta' informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-ARN.

Il-każijiet li fihom l-operaturi tal-logħob tal-azzard li jissottomettu data fuq is-server tal-ARN għandhom jissottomettu talba għall-approvazzjoni ta' sistemi għas-sottomissjoni awtomatizzata ta' informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-ARN huma spċifikati wkoll.

L-azzjonijiet tal-operaturi tal-logħob tal-azzard u r-regolatur fir-rigward tal-verifika tas-sottomissjoni awtomatizzata tad-data fuq is-server tal-ARN f'każijiet li fihom issir bidla fil-liċenċja maħruġa, relatata maż-żieda jew is-sostituzzjoni ta' software tal-logħob f'konformità mal-Artikolu 38 tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard, huma rregolati wkoll.

9. Matul il-perjodu ta' 3 snin ta' applikazzjoni tar-Regolament, kien hemm žvilupp dinamiku fis-suq għall-attivitajiet tal-logħob tal-azzard, spċjalment fil-qasam tal-logħob tal-azzard online. B'rīzultat ta' dan, il-volum ta' data li l-operaturi tal-



logħob tal-azzard online jissottomettu lir-regolatur kif meħtieg mir-Regolament żdied b'mod sinifikanti. Dan joħloq riskju ta' ħsarat tekniċi assoċjati mat-traffiku ta' pakketti kbar ta' data. Bi-implimentazzjoni prattika tar-Regolament, irriżultat il-ħtieġa li jiġi aġġustati r-rekwiziti tekniċi għall-operaturi tal-logħob tal-azzard, bħall-unifikazzjoni fis-sottomissjoni tad-data mill-operaturi tal-logħob tal-azzard li joperaw f'għuriżdizzjonijiet oħra u dawk li jinsabu kompletament fil-Bulgarija, fir-rigward tal-ħin tal-ġurnata, kjarifika fir-rigward tal-istatus ta' avvenimenti kompluti li sussegwentement jiġi kkancellati bħala riżultat ta' bidla li seħħet f'dak iż-żmien jew wara t-testija ta' avveniment, li tispeċifiċka l-passi li għandhom jiġi segwiti fil-proċeduri għall-approvazzjoni ta' sistemi għas-sottomissjoni awtomatizzata ta' informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tar-regolatur.

L-ispeċificità tal-logħob tal-azzard online, li muwiex soġġett għar-rekwiżiti ta' disponibbiltà ta' bini u persunal biex wieħed jircievi l-imħatri u li s-sistemi u s-servers tiegħu f'ħafna każijiet jinsabu barra t-territorju tal-pajjiż, tirriżulta wkoll fil-ħtieġa ta' metodi effettivi ta' kontroll mill-ARN sabiex tigi żgurata konformità mar-rekwiżiti tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard u r-regolamenti ta' implementazzjoni tiegħi, inklūza l-applikazzjoni tar-regoli ta' dan ir-Regolament. F'dan ir-rigward, l-abbozz jipproponi li meta jsiru mħatri ta' verifika fil-logħob tal-azzard online, wara li jiġi żvelat lill-operatur tal-logħob tal-azzard li tkun saret imħatra ta' verifika, l-operatur għandu jirrimborża l-ammont tal-imħatra lill-ARN, u jekk ikun hemm profitt, ma għandux jitħallas.

10. Referenzi għat-Testi Bažiċi: It-Testi Bažiċi ntbagħtu bħala parti minn notifikasi preċedenti:  
2020/0796/BG

11. Le

12.

13. Le

14. LE

15. LE

16.

Aspett OTK: LE

Aspett SPS: LE

\*\*\*\*\*

Il-Kummissjoni Ewropea  
Direttiva tal-Pont ta' kuntatt (UE) 2015/1535  
email: grow-dir2015-1535-central@ec.europa.eu